

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 41 (1954)  
**Heft:** 8: Geschäftshäuser und Läden

**Artikel:** Ladenumbau Electrolux AG  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-31749>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

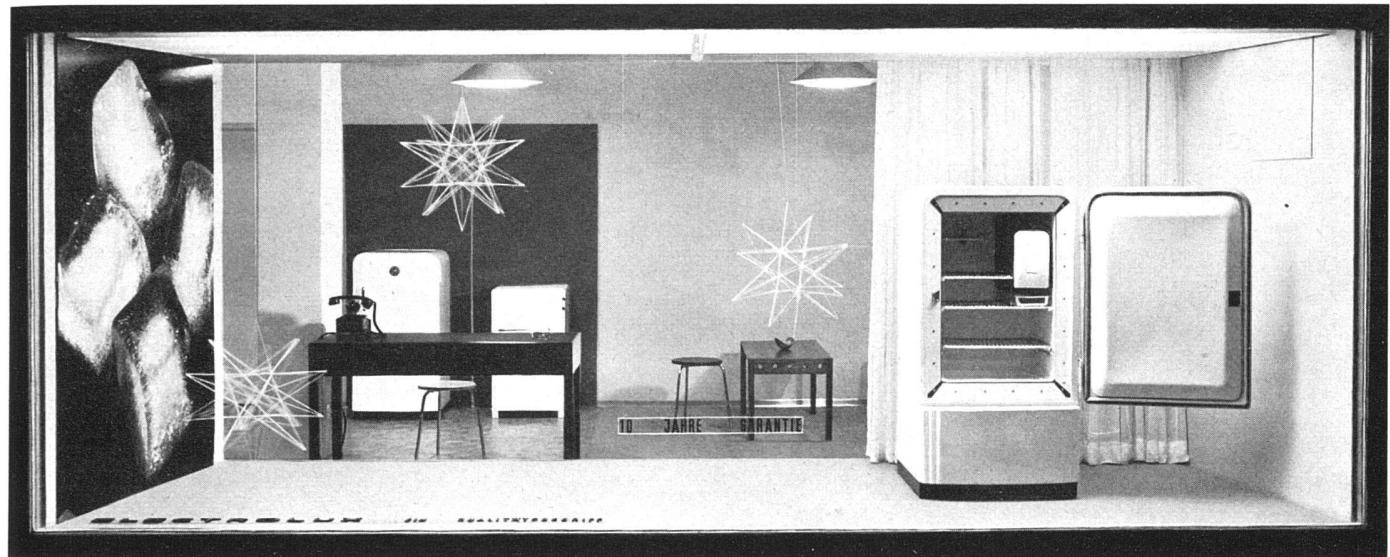
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Schaufenster des umgebauten Ladens der Electrolux AG, Zürich / Vitrine du magasin Electrolux S.A. après la transformation / Display window of the remodelled shop

Photos: F. Engesser, Zürich

## **Ladenumbau Electrolux AG**

1954, Benedikt Rohner, Innenarchitekt SWB, Zürich

*Aufgabe:* Sie bestand im Umbau des bestehenden Verkaufsraumes der Electrolux AG. im Bleicherhof (Haus Arch. O. R. Salvisberg).

*Programm:* Es umfaßt Verkaufs- und Ausstellungsraum für Kühlschränke, Haushaltmaschinen, Staubsauger und Blocher. Übersichtliche Darstellung dieser verschiedenenartigen Produkte, Sitzgruppe für Besprechungen, Teppichfläche für die Vorführung von Staubsaugern, Parkettfläche für die Vorführung von Blochern, Arbeitsplatz für die Bedienung, Sitzplatz für wartende Kunden, Beleuchtung, Schaufensteranlage.

*Lösung:* Es wurde versucht, den Verkaufsraum in den Schaufensterraum einzubeziehen, um am Abend dem Passanten die Vielfalt der hier zu kaufenden Produkte zu zeigen. Dieser Gedanke führte zur Öffnung der Schaufensterrückwand – verschiebbarer transparenter Vorhang –, zur

klaren Aufstellung der Kühlschränke an der Rückwand des Raumes und zur Stellung der beiden Ausstelltische längs des Raumes. Der Kunde wird dadurch zu absolut ungebundener Bewegungsfreiheit eingeladen. Die Anordnung der übrigen Produkte ordnet sich diesen Gedanken unter. Es wurde versucht, durch Tiefhängen und Formgebung der Beleuchtungskörper eine Milderung der ungewöhnlichen Höhe des Raumes zu erreichen.

*Material und Farbgebung:* Wände: Tapete in drei verschiedenen Graustufen gestrichen. Decke: weiß. Boden: Eichen, Kleinparkett (bestehend). Rückwände der Kühlschränke und Staubsauger: Tischlerplatten, blau gestrichen. Ausstelltisch und Arbeitstisch: Birnbaumholz, schwarz gebeizt. Teppich: uni orange. Fauteuils: Ahornholz, Bezug schwarz-weiß. Tisch: Nußbaumholz, Drahtglasplatte. Hocker: Metall, matt verchromt, Sitze schwarz gebeizt. Garderobe und Prospekthalter: Aluminium matt. Beleuchtungskörper: Metall matt, weiß gespritzt. Schaufensterboden: Inlaid uni türkischblau. Schaufensterseiten: uni hellgrau gestrichen, matt. Rasterdecke: weiß. Schaufensterbeleuchtung; Fluoreszenz.

Schaufenster mit Staubsaugern / Vitrine avec aspirateurs / Display window with vacuum cleaners

